



EU DECLARATION OF CONFORMITY

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

DECLARATION UE DE CONFORMITE

KROHNE S.A.S., 2 Allée des Ors – BP 98, 26103 Romans-sur-Isère CEDEX, France

We declare herewith under our sole responsibility that the following products are in compliance with the protection requirements defined in the European Council directives:

Wir erklären hiermit unter alleiniger Verantwortung, dass folgende Produkte konform sind mit den Schutzziele der Richtlinien des Europäischen Parlaments:

Nous déclarons sous notre entière responsabilité que les produits suivants sont conformes aux exigences de protection des directives du parlement européen:

Radar Level Transmitters Radar-Füllstandmessgeräte Transmetteurs de niveau Radar	OPTIWAVE 1010	
--	----------------------	--

The stipulated safety and public health safety requirements are fulfilled in accordance with the harmonized standards or mentioned technical specifications (as far as applicable):

Der geforderte Sicherheits- und Gesundheitsschutz wird erfüllt in Übereinstimmung mit den harmonisierten Standards oder den angeführten technischen Normen (sofern zutreffend):

Les mesures de protections santé/ sécurité requises sont réalisées en accord avec les normes harmonisées ou les spécifications techniques mentionnées (autant qu'applicable):

Directive / Richtlinie /Directive		Harmonized standards / Harmonisierte Standards / Normes harmonisées	
2014/34/EU	ATEX Directive Ex Richtlinie Directive ATEX	EN 60079-0:2012 +A11 EN 60079-1:2014 EN 60079-11:2012	EN 60079-26:2007 EN 60079-31:2014
2014/53/EU	RED Radio Equipment Directive* RED Funkanlagen Richtlinie* RED Directive sur l'Equipement Radio*	EN 302 372: 2016 EN 61326-1:2013 (Emission: Class A and class B / Immunity: industrial, basic and controlled environments / Emmission: Klasse A und Klasse B / Störfestigkeit: industrielle / grundlegende und beherrschte elektromagnetische Umgebungen / Emission: Classe A et classe B / Immunité: environnements industriel, ordinaire et contrôlé)	
2011/65/EC	RoHS2	EN 50581:2012	

* Article 3 of the RED directive implies that essential requirements of EMC (2014/30/UE) and LVD (2014/35/UE) are respected / Artikel 3 der RED Richtlinie setzt voraus, dass die wesentlichen EMV- (2014/30/EC) und LVD-Anforderungen (2014/35/EC) eingehalten werden / L'article 3 de la directive RED implique que les exigences essentielles des directives EMC (2014/30/UE) et LVD (2014/35/UE) sont respectées.


According to the applicable directives, the equipment name plates contain the following information:

Die Kennzeichnung des Gerätes enthält entsprechend den zutreffenden Richtlinien folgende Angaben:

La plaque signalétique de l'équipement contient, selon les directives applicables, les informations suivantes:

		Marking / Kennzeichnung / Repères				
Directive Richtlinie Directive	Assessment Konformitätsbewertung Evaluation de conformité	EU Type Approval EU Typzullassung Agrément de type UE	Category Kategorie Catégorie	Notified Body Benannte Stelle Organisme notifié		No. Nr. N°
2014/34/EU	Module B+D Ex ia IIC, Ex db IIC, Ex tb IIC	KIWA 15ATEX0022 X Issue number / Ausgabe Nr. / Edition numéro 1 KIWA Nederland B.V. 7300 AC Apeldoorn The Netherlands	II 1/2 G, II 2 D	DEKRA Certification BV 6825 MJ ARNHEM The Netherlands	CE	0344
2014/53/EU	Module A	n.a.	n.a.	n.a.	CE	n.a.
2011/65/EU	Module A	n.a.	n.a.	n.a.	CE	n.a.

Romans, 2017/06/02



Jacques van den Bosch
Managing Director



DECLARACION UE DE CONFORMIDAD
DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE **DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE**
KROHNE S.A.S., 2 Allée des Ors – BP 98, 26103 Romans-sur-Isère CEDEX, France

Declaramos bajo nuestra propia responsabilidad que los siguientes productos están en conformidad con los requerimientos de protección definidos en las directivas del Consejo Europeo:

Declaramos sob a nossa responsabilidade que os seguintes produtos estão em conformidade com os requisitos de protecção definidas pelas directivas do Conselho Europeu:

Si dichiara, sotto la nostra totale responsabilità che i prodotti, sono conformi ai requisiti di protezione definiti dalle direttive del parlamento Europeo:

Transmisores de Nivel Radar Transmissores Nível Radar Trasmittitore di livello Radar	OPTIWAVE 1010	
--	----------------------	--

Los requerimientos de seguridad y salud pública estipulados se cumplen de acuerdo a las normas armonizadas o en las especificaciones técnicas mencionadas (siempre que sean aplicables):

Os requisitos de segurança e saúde pública estipulados são cumpridos de acordo com os standards armonizados ou mencionados nas especificações técnicas (sempre que aplicável):

Si adempie ai requisiti di sicurezza e salute pubblica in accordo alle norme armonizzate o alle specifiche tecniche menzionate (se applicabili):

Directiva / Directiva / Direttiva		Normas armonizadas / Normas harmonizadas / Norme armonizzate	
2014/34/UE	Directiva ATEX Directiva ATEX Direttiva ATEX	EN 60079-0:2012 +A11 EN 60079-1:2014 EN 60079-11:2012	EN 60079-26:2007 EN 60079-31:2014
2014/53/UE	RED Directiva de equipos radioeléctricos* RED Directiva de equipamentos de rádio* RED Direttiva di apparecchiature radio*	EN 302 372: 2016 EN 61326-1:2013 (Emission: Classe A y clase B / Imunidade: en ambientes industriales, básicos y controlados / Emissõ: Classe A e classe B / Imunidade: industrial, ambientes básicos e controlados / Emissione: Classe A e Classe B / Immunità: ambienti industriali, di base e controllati) EN 61010-1:2010	
2011/65/EC	RoHS2	EN 50581:2012	

* El artículo 3 de la Directiva RED implica que se conforme con requisitos esenciales de la Directiva CEM (2014/30/UE) y LVD (2014/35/UE) /
O artigo 3 da diretiva RED implica que os requisitos essenciais de EMF (2014/30/EU) e LVD(2014/35/EU) sejam respeitados / L'articolo 3
della direttiva RED garantisce l'osservanza dei requisiti minimi della direttiva EMC (2014/30/UE) e LVD (2014/35/UE)


De acuerdo a las directivas aplicables, las placas de características del equipo contienen la siguiente información:

De acordo com as directivas aplicáveis, a placa característica do equipamento contém a seguinte informação:

La targhetta identificativa dello strumento contiene le seguenti informazioni in accordo alle normative:

		Indicación / Targa / Indicação				
Directiva Directiva Direttiva	Evaluación Verificação conformidade Valutazione	Tipo de aprobación UE Aprovação do tipo UE Attestato tipo UE	Categoría Categoría Categoria	Organismo notificador Organismo reconhecido Organismo notificato		No. Nº Nº
2014/34/UE	Módulo / Modulo / Module B+D Ex ia IIC, Ex db IIC, Ex tb IIC	KIWA 15ATEX0022 X Versión / Punto numero / Versão 1 KIWA Nederland B.V. 7300 AC Apeldoorn The Netherlands	II 1/2 G, II 2 D	DEKRA Certification BV 6825 MJ ARNHEM The Netherlands	CE	0344
2014/53/UE	Módulo/ Modulo/ Module A	n.a.	n.a.	n.a.	CE	n.a.
2011/65/EU	Módulo A / Modulo A / Módulo A	n.a.	n.a.	n.a.	CE	n.a.

Romans, 2017/06/02


 Jacques van den Bosch
 Managing Director



EU-CONFORMITEITSVERKLARING
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

KROHNE S.A.S., 2 Allée des Ors – BP 98, 26103 Romans-sur-Isère CEDEX, France

Hierbij verklaren we onder onze verantwoordelijkheid dat de volgende producten in overeenstemming zijn met de beveiligingseisen zoals gedefinieerd in de richtlijnen van het Europees Parlement:

Niniejszym oświadczamy na naszą wyłączną odpowiedzialność, że następujące produkty są zgodne z wymogami ochronnymi zdefiniowanymi w dyrektywach Rady Europejskiej:

Prohlašujeme na vlastní odpovědnost, že následující výrobky splňují požadavky směrnic Evropského parlamentu a rady:

Radar Niveau Zender Radarowe mierniki poziomu Radarové hladinoměry)	OPTIWAVE 1010	
---	---------------	--

Aan de vereiste veiligheids- en gezondheidseisen is voldaan in overeenstemming met de geharmoniseerde normen of de technische specificaties (indien van toepassing):

Przewidziane wymogi bezpieczeństwa oraz bezpieczeństwa zdrowia publicznego spełnione są zgodnie z normami zharmonizowanymi lub wzmiankowanymi specyfikacjami technicznymi (o ile ma to zastosowanie):

Stanovené požadavky na bezpečnosť a ochranu zdravia jsou splněny v souladu s harmonizovanými normami nebo uvedenými technickými specifikacemi (pokud se na daný výrobek vztahují):

Richtlijn / Dyrektywa / Směrnice		Geharmoniseerde normen / Normy zharmonizowane / Harmonizované normy	
2014/34/EU	ATEX richtlijn Dyrektywa ATEX Směrnice ATEX	EN 60079-0:2012 +A11 EN 60079-1:2014 EN 60079-11:2012	EN 60079-15:2010 EN 60079-26:2007 EN 60079-31:2014
2014/53/EU	RED Richtlijn van radioapparatuur* RED Dyrektywa dla urządzeń radiowych* RED Směrnice pro rádiová zařízení*	EN 302 372: 2016 EN 61326-1:2013 (Emissie: klasse A en klasse B / Immunititeit: industriële, reguliere en gecontroleerde omgevingen/ Emisja: Klasa A oraz klasa B / Odporność: środowisko elektromagnetyczne przemysłowe, podstawowe i kontrolowane/ Emise: třída A a třída B / průmyslové, základní a řízené prostředí) EN 61010-1:2010	
2011/65/EC	RoHS2	EN 50581:2012	

* Artikel 3 van de RED richtlijn, impliceert dat de essentiële voorwaarden van de EMC (2014/30/UE) en LVD (2014/35/UE) zijn vervuld. / Artykuł 3 dyrektywy RED oznacza przestrzeganie zasadniczych wymagań EMC (2014/30/UE) oraz LVD (2014/35/UE) / Článek 3 Směrnice RED (rádiová zařízení) předpokládá, že jsou splněny základní požadavky Směrnic EMC (2014/30/UE – elektromagnetická kompatibilita) a LVD (2014/35/UE – zařízení nízkého napětí)


De typeplaten van de apparatuur bevatten volgens deze richtlijnen de volgende informatie:

Ze względu na powyższe dyrektywy tabliczki typu urządzeń zawierają następujące informacje:

Identifikační štítky přístrojů obsahují na základě směrníc následující údaje:

		Merk / Oznaczenie / Identifikační údaje				
Richtlijn Dyrektywa Směrnice	Overeenstemmingsbeoordeling Ocena zgodności Shoda s	EU typegoedkeuring Zatwierdzenie typu UE EU certifikát typu	Categorie Kategoria Kategorie	Aangemelde instantie Jednostka Notyfikowana Notifikovaná osoba		Nr. Nr. Č.
2014/34/EU	Module / Moduł / Modul B+D Ex ia IIC, Ex db IIC, Ex tb IIIC	KIWA 15ATEX0022 X Uitgifte nummer / Numer wydania / Vydání číslo 1 KIWA Nederland B.V. 7300 AC Apeldoorn The Netherlands	II 1/2 G, II 2 D	DEKRA Certification BV 6825 MJ ARNHEM The Netherlands	CE	0344
2014/53/EU	Module/ Moduł / Modul A	n.v.t. / n/a / nevztahuje se	n.v.t. / n/a / n. se	n.v.t. / n/a / nevztahuje se	CE	n.v.t. / n/a / n. se
2011/65/EC	Module / Moduł / Modul A	n.v.t. / n/a / nevztahuje se	n.v.t. / n/a / n. se	n.v.t. / n/a / nevztahuje se	CE	n.v.t. / n/a / n. se

Romans, 2017/06/02


 Jacques van den Bosch
 Managing Director